Self-interest and Henry Heine on the lack of English minor masters

Author: Terence Rajivan Edward

Abstract. I argue that Henry Heine's assessment of the English – that they are either rare

universal geniuses or self-interested mediocrities – is prone to an objection which draws upon his

own characterization. I tried to write this in an Edwardian style, but the result is a mishmash!

A quotation. When the traveller Henry Heine came to England, his impressions of the

people were not entirely favourable, as George Eliot has drawn to our attention:

It is certainly a frightful injustice to pronounce sentence of condemnation on an

entire people. But with regard to the English, momentary disgust might betray me

into this injustice; and on looking at the mass I easily forget the many brave and

noble men who distinguished themselves by intellect and love of freedom. But

these, especially the British poets, were always all the more glaringly in contrast

with the rest of the nation; they were isolated martyrs to their national relations;

and, besides, great geniuses do not belong to the particular land of their birth: they

scarcely belong to this earth, the Golgotha of their sufferings. The mass—the

English blockheads, God forgive me!—are hateful to me in my inmost soul; and I

often regard them not at all as my fellow-men, but as miserable automata—

machines, whose motive power is egoism. (Heine, quoted in Eliot 1883)

As Heine depicts matters, the Englishman is either a rare universal genius or a mediocre self-

interested blockhead, with nothing in-between, a people devoid of minor masters.

A tension! That is just the nature of our English race, Heine seems to be saying, but he

1

also characterises the mass as egoistic, which is a difficult combination to maintain:

(A) The English are a few universal geniuses and a mass of mediocre individuals. The race

does not produce people capable of being minor masters.

(B) The mediocre individuals are each self-interested.

Given (B), perhaps there are quite a few who could be minor masters, but it is unprofitable for

them to try, for they cannot compete with the universal geniuses and little is needed to compete

with nearby others. Consequently, they confine themselves to mediocrity.

An example. Let us imagine that a university administrator in Manchester has written a

book of stories which are meant to be in the tradition of Tchekhoff. But there is an inevitable

criticism: that she captures very little of the empire here. So a rival buys from the South Asian

markets, attends a Caribbean literature reading group, proofreads for Chinese overseas students,

and then proceeds to write. He does no more than what is required to score above her book; he

merely writes multicultural stories at this sub-Tchekhoffian level. Indeed, why trouble oneself

with making a thoroughly Russian seed flower abroad?

A concluding analogy. Literature in England, for various contributors, is like a tennis

match in which one has discovered that the opponent does not deal well with lobs. You aim for

that side's clouds. They wait for the ball to bounce, it bounces high, and then they struggle to hit

it back. Then you lob the ball in the air again. "Come back to me once you have solved that

problem and I might play less repetitive and more watchable tennis" is the sportsman's message.

Reference

Eliot, G. 1883. German Wit: Henry Heine. In N. Sheppard (ed.), The Essays of "George Eliot".

New York: Funk & Wagnalls.

2